

مسکن شادکام

سر ۶ ۱ ۳۰ ۳ ۱ ۳

والله يهدي من يشاء الى صراط مستقيم دینی ، علمی ، ادبی ، سیاسی هفته‌ای مجموعه اسلامی در
اتبعون اهدکم سبیل الرشاد

صاحب و مدیر مسئول : ح . اشرف ادیب

جلد ۱-۸

۱۹ رجب ۱۳۳۰ پنجشنبه ۲۱ خزیران ۱۳۲۸

عدد ۱۸-۲۰۰

آرتزه زینه قویورینی ، کیجه یکی ما کنه لرله چالیشان چیفتجیلری
کوستره جکیز .)

اهالی به ایجاب ایدن وصایا و تدابیر فیهی تلقین ، چیفتجیلیکه
عائد آلات و مخترعات جدیده دن بعضیلرینک نصل ایشلدکلرینی ونه کبی
فوائد تأمین ایلدکلرینی بالفعل کوستره جکیزینی وعد و اعلان ایدن
بو محترم هیئتک موفقیاتی تمی ایلرز .

م . شمس الدین

جواب :

غالب دده مرحوم حقنده یاپیلاجق (اختفای ادبی) به دائر کچن هفته
یازدینم مطالعات اوزرینه (حق) غزته سنک بازار ایرته سی کونکی نسخه سنده
بر بوجوق ستونه استناد ایتش بریفین یازی کوردم .

طولومباجی قهوه خانه لرینک پیکه لریدن دکل . کویلی میخانه لریک دستکاه
باشلرندن فیرلاتیلان صدای هذیانی آندیران بوجوقات کومه سنه جواب
ویرمک مجبوریتنده بولندینم ایچون خطاباتم دائره نراهتی براز تجاوز ایده جک
اولورسه خوش کوروله سنی قارئین کرامدن استرحام ایلدکلرینک صوکرامعارضمه
توجیه کلام ایلد دیرمک

ای شهاب الدین سلیمان افندی !

احتفای ادبی حقنده کی یازیلرله مطلقا بر جواب ویریلدجکی بکلپورسه مده
بونک منطق بر قلندن جیقوب ارباب مطالعه بی افتناع ایده مرسه بیله الزامه
اولسون موفق اولایله جکینی طنز ایدیوردم . مکر آلدغشم ، چونکه قارشیمه
بهاده خفیف ، یوکده آغیر اولان مقاله کز چیقدی . نه ایسه مادام که مأمولک
خلافته - رزاقی زاده نیک شیخ کشتی میدانسه جیقیشی کی - هله سزلر ، هله
سزلر ! یاهوسیه میدان مقابله به آتیلدیکز . باری سزکله اولسون بر ایکی
سطراق مشافهده بولونالم .

فکر عالیکزجه بعض مرآت حریفلر وارمش که انتفاع واشتهار هوسیه
دین بایراغنک آلتنه التجا ایدر و هر درلو تجدداتی ، هر درلو مقدساتی
اولدرمک ایستهرمش . سلیم ثالثک « بوقیمتدار ، بو بویوک پادشاه متجددک !
باشلادینی تجددقی قیرانلر ، دوت سنه لک حیات مشروطیت مزده وجوده کتیرمک
ایسته نیلن هر شیئه مانع اولانلر بولنرمش که مخاطب معاتبکزده اولنردغمش !
مساعده کزله سوبیهیم که بو خصوصده معتاد کزوجهله بر (جیقماز سواق)
صاعمشسکز . چونکه موداسی چوقدن کچمش بر اصوله اتباع ایلد بکا (مرتجع)
دیمک ایسته مشسکز که له الحمد والمه آرتیق بویکی اسنادات و تعبیراتک معنای
غرضکارسی آکلاشیلدی ، بو تورلو مستکره طولالری ینه قائللرینک دهان
احتراصدن باشقه یوتاجق قالمادی .

آمون بونک ! بزم مانع اولدیغمز تجددات و مقدسات نه ایسه بردانه جک
اولسون نمونه کوستره بیلمیسکز ؟ او (تجددات) دیدیککز شیلر ، بعض
زویه لرمنک طبرناقلمرینی اوزاتوب ، صاجلرینی قویورمه سی ، بیقلرینی دیندن
قیرپوب یوزینه پودره و قره م بر تو سورمه سی و یکی آچلمش قیز مکتبلرنده کی
بر طاقم معصومه لره بالورده اوینانان دانس درسلی ویریله سیسی دیمکدر ؟
(مقدسات) تعبیر ایتدیککز متاعلرده سزک سه و یچیلکه دائر یازدیفکز
(جیقماز سواق) له (زنیق) (سهومک صنعتی) وسائر و سائر کبی
فضاحتنامه لر میدر که بزمرنجملر ! اولرک انذارینه ممانعت ایچین قالا و قلم آچالمشزده
منفعت بولاجفز ، شهرت قازاناجفز دییه (کوچک بینلره ، محدود نظرلره
تحکم ایچین) اوغراشمشز . معلومکز اولسون که بزده منفعت حسی و شهرت هوسی
بولونسه ایدی بجز و نقصانمره رغماً بیلهرک بیلیمه ریک ، حتی تدقیق و تتبعه
لزم کورمه ریک بر (ادبیات عثمانیه تاریخی) یازاجق و مکتبلره قبول
ایتدیره جک قدر جرأت جهالت کوستره بر درک . لطفاً اعتراف بویورورمیسکز که
بونی یابان بز میز ، یوقسه سزمیسکز ؟

احتفای حرمتکارکز ! علیهنده کی یازیلرله حالت روحیه م کورونویور

وعوامفریب مطالعته بارز حقیقلری ، قیرمق ازمک ایستورمش !
اوت . او یازیلرله حالت روحیه م کورونویور و عوامدن دکل ،
اخص الخواص دینه بیلهرک بر جوق ذوات عرفانسانک مظهر تقدیری اولویورکه
بو تقدیری شفاهاً و تحریراً اتقی ایتکله مفتخرم . عجبا بوتون بو ذاتلر ، عوامدن
(کوچوک بینلر و محدود نظرلی) ده یالکیز ذات عالیکز می خواصدن ، قوجه
ققالی و دورین باقیشلسکز ؟ شو حالده اک بارز حقیقلری قیرمق ، ازمک
ایسته یی بخی اولویورم ، بکا جواب ویرمکه قالمیشانلری ؟

غالب دده نیک هویت درویشانه سیله یاپیلاجقز احتفایک نه دن یاقیشیق
آلایه جقنی سورویورسکز . کچنکی مقاله مده یازمشدم ، تکرار ایدیم ودها
آجیق سوبیهیم که غالب دده برمولوی شیخی در . برمولوی خانه داخلنده ،
علی الخصوص (حضرت شارح) کبی بالعموم اهل طریقتجه مکرم و محترم
طانیلان بر ذات شریفک آتیاق اوچنده مدفوندر . اوله بر موقع مبارکده
فرنکجه مراسم اجرا ایتک دیناً حرمتسزک ، طریقه ادبسزک صایلیرده
اولنک ایچین . ان شاء آکلا یابیلدیکز ؟

بزده قبر زیارته آجیق و یاخود قویو البسه ایلد دکل ، آبدستله و غیر
کسوه ایلد کیدیلر دهیشمه اعتراضاً « قویو البسه ایلد کیتک ، بو احتفال
کزینده بولمق آبدسته مانعیدر » دییه سورویورسکز . بنده سزه سورایم :
آجیق ، یاخود قویو البسه ایلد قبر زیارته کیتک آبدسته مانع اولادینی حالده
نیچین البسه نیک قویو رنکلیسی و بویون باغینک سیاهنی تخصیص ایتدیکز ؟

چونکه ، فرنکک بویله یاپار ، چونکه اولنره بکزه مک ، چونکه اصول
و تعامل ملیزمی ده کیشدیرمک ، چونکه (شیطانی ذکا) لریک (ساده نظر
اولانلری اغفال) ایلد آتیره بیلهرکلی (مقصد مقدس) ی بوسورتله میدان
کتیرمک لازم دکلکی ؟

(شبکه کلات) مه طولان و (افکار بسیطه) مه محکوم اولانلره
قارشی بو مقصدی « ای زوالی بویوک کله لرله قلبلری جالنان ضافدلر ، بوندن
مقصد یالکیز انتظامدن متولد شکل بدیی بی محافظه ایتکدر . یالکیز بو قدر »
تفسیرله آکلا تیورسکز . باری بنده اوصافدلره بر خطاب ایدیم :

— ای شهاب الدین سلیمان افندیکنک لطف ایضاحنه اوغرا یوب ده مقصد
مقدسک نه دن عبارت اولدیغنی اوکره نلر ! الله عشقنه شومعقد عبارده دن نه
آکلا دیکز ؟

بویوک لریک حضورینه جیقیلرکن دوکمه لریک اینیکله ندیکی کبی عثمانلی شاعرلرینک
اک بویوک لرندن بولونان غالب دده نیک حضور صرفینه کیده رکن ده (بوشکل
وقور و نجیبه احتیاج وار) مش . (نیچین حسن و عشق مبدع داهینک مقبره
ابد متبوعنه کیده رکن بر وضع احترام) آلتینامالی ایش . داهیا صوکراده
(ددکان ، علمیه منسوب اولانلرده کنندینه مخصوص رسمی (البسه) ایلد
کله جکلرمش .

یالکیز بویوک ذواتک حضورینه دکل ، بویوک و کبارانه مقامانه بیله کیره رکن
بر وضع احترام آلتیق لازمدر . بونی ادب و تربیه نه دیمک اولدیغنی ادراک
ایله یی هر فرد اعتراف ایدر . فقط او وضع احترامک یرینه کوره اولاسی ده
لازم کلزی ؟ مثلاً ذات عالیکز شیخ الاسلام افندی حضرتلرینک حضورینه
جیقسه کز بر اجنبی سفیری یاتنه کیریورمشسکز کبی ره وهرانسسی یابارسکز ،
یوقسه تعاملنر نه بی ایجاب ایدره سه اونی ایفایه شتابانی اولورسکز ؟

سز بر مسلمان اولاکز حیثیتیه مثلاً ایاصوفیه جامعنه کیره رکن آتیاق
قابل کلزی جیقارمایه مجبورسکز ، هیچ بر وقت پوتینلرکیزک اوسقنه ترک
کیمزسکز . فقط الافرانده بر مجلسده پوتینلرکیزی جیقارمایه قالمیش کز سزی
مراسم نا شناسقله اتهام ایلدیه ریک عادتاً مستثقل عد ایدرلر .

دیمک که هر برک کنندینه مخصوص بر ادبی وارمش که اولنک خلافنه حرکت
بی ادبک صایلرمش .

غالب دده نیک - نه دیمک اولدیغنی بر تورلو آکلا یامادیم - (مقبره ابد
متبوعی) عجبا رسمی بر بالو علیمیدر که اورایه کیده بیامک ایچون اوله شکل
وقور و نجیبه احتیاج حاصل اولسون ؟

صوکراده اوتولو دار بانطولونله تک دوکله یی بونورور کیلمه سنندن
حصوله کله جک شکک نه دن (وقور) و (نجیب) صفتلرینی آلماسی ایجاب

ایدیور؟ بانطولونك دارلنی طولایسیله اکتسا ایدنك دیز چوکه مه مسندن ،
بونزوركدده اساساً فراق آزمائی برستره اولماسندنمی ؟

« یا منطق نامنه دماغكزده كوچك بر ذریه مالك دكلسكز (دیمك
ذرهكده بویوك، كوچوك اولورمش) یاخود هرشیئ انكار ایله معهود
امل اشتراكی تعقیبه فرار و برمشكزدر « دیورسكز . شهر آیی !
« منطق » كه سندن قصد ایله ديككز معنای شریف ! سرك یازیلرك حكمی
ایسه حمداً ثم حمداً كوچوك بر ذره سنده دكل ، حتی هیچ اندر هیچنه مالك
اولماقله افتخار ایدرم . امل اشتار معقی اولسه ایدم نه یایه جفمی ده یوقاریده
سویله دم . (یالكر اتخاف دعا اتمك معنویاتی تأمین اتمك) به احتفالك غایه
مادیه سی ایسه حس و طنپورانه بی یاداعاطمه تقویه ایله مك ایش . آیی افندی !
عجبا هرشیئ انكاره قالدیشان بنی . ذات ادبیانه كز می ؟ مخلصكز ، یاد
اعظم حس و طنپورانه بی تقویه اتمز ، غالب ددهك قورنده احتفال یایلماسین
ادعاسنده می بولوندم ، یوقسه بواحتفال و طنپورانه ، وطنك اصول و تعاملی
وجهله یایلسین می دیدم .

(غالب دده بی مقبره مباركه و مبعله سنی قارشیدنده ذكر خیر اتمك
كنانه) دكادر . كنانه اولان برشی وارسه اوده مسلمانانده بدعت سیئه تلقی
ایدیله جك آل چیریئیتیلری و آلفیش صدالری ایله برمدفن عترت سكوت مهیبی
اخلال ایله مكدر .

« اولوركزی خیر ایله ذكر ایدیکز » بوبورلشدر . فقط اولوركزك
مزاری باشنه ضویلانكده شافلابانلق ایدیکز بوبورولامشدر . « الهیکم التکاتر
حتی زرم المقابر » آیت کریمه سنك تورکجه تفسیرنه باقارسه كز ایچه معلومات دینه
آلمش اولورسكز . احتفال مرتبكزك فناغنی دیلم دوندكجه سویله مکدن
چکینمیه جكم کی (معلولیت دماغیه) مه حکم اتمك لطفكزه قارشیده ذات
عایکزه غافل . حکیم و داعی عنوانلری و برمکدن چکینمیه جكم که ارباب عقوله
کوره ایکیمزكده اصابت ایدمه مش اولدیغمز اکلشیلایققدر .

« هیأت احتفالیه اراسنده حقیقی بر مولوی بولونسه دی » دیشمه
جواباً بعض ذواتی تعداد ایله سوزی نقض اتمك و ترتیب و افک طریق مولوی
ارکانندن بعضیلرینك تنسیبیه اولدیغنی سویله مك ایستیورسكز .

بن ینه ادعا ایدرم که حقیقی بر مولوی ، مولوبلکه مخالف بولان بومراسمی
قطعاً تنسیب و تصویب ایله مش .

بم قدر وبلکه داها قوی بر مولوی اولدیغنی و بم قدر بیلوب آکلادیغنی
سویله دیکكز ضیابك ، غالب ددهك قورنده درویشانه مراسم یایلماسنك
متشیئ اولایلیر . غلطه مولوی شیخی افندی حضرتلری ده درویشانه اولاجنی
طنیله بومراسمك اجراسنه موافقت ایدر و بوضورتله چلی افندی حضرتلرندن
استیذان اولونور . فقط ضیابك ، دیکكز کی برمشونخوان ایسه :

نیکوان رفتند سنتها بماند

وز ایشان ظلم و بدعتها بماند

بیت منویسنك مدلول معنویسنی خاطر لایجانی جهتله بویله مناسبتمز
بر تشبیه اوک ایاق اولماسنه - موما الیه - حسن ظن اتمش اولقی ایچین احتمال برهم .
شیخ افندی حضرتلرینه کلنجه : طریق مولوبلک طرق سائریه نسبتله
آداب و ارکانی صاقلا یایلمش اولماسی منتسبلرینك محافظ کارانی سایه سنده
اولدیغنی و « خاطر قالسین ده بول قالماسین » تعبیرینك مولویلر اراسنده زبازرد
و صری بولوندیغنی يك اعلا بیلدکلرندن نه بویله اصول طریق مخالف فرنگجه
براحتفالك اجراسی ایچین چلی افندی حضرتلرندن استیذان ایدرلر ، نه ده
مشاوریه حضرتلری حسبالمقام بویله برمساعده ده بواورلر . نه کیم ده بویله
اولمش و غلطه درکاهی پوست نشینی افندی حضرتلری ، ایشك رضاسی
و معلوماتی خلافت اولارق بویله بررنك آلدیغنه متأسفاً احتفالك منی ، یاخود تبدیلی
حقنده تشبیه بولمشددر . دیگر بر مولوی شیخ فاضلی ده ینه بوایش
حقنده بکا کونده ردیکی برتد کرده ده « رسم احتفالك بر طرز افرنج رستانه یه

تخویلی غزته لرده کورنجه فقیر کزده سرك کی متأثر اولقدن و :
کجاماو کجا زنجیر زلفش

عجب دیوانکی اندر سرافته

دیمکدن کندیمی آلامادیغمدن درکاهی عدم اشتراکی مناسب کورویورم .
الدن نه کلیر آغلامادن بوحاله ؟ ... « دیورکه اخوان مولوبلک احتفال
معهود کز حقنده کی فکرینه دلیل واضح تشکیل ایدر .

« هله شو صوك جله كز ، اولر نه قدر فنا ، نه مشوم کولیورلر ،
بیلیورمیسكز ؟ .. اولرده سیای روحكزی او قودم ، کوردم :

« شیخ غالی وفاتندن صکره کشکولکشای سؤال اولقی ذلته دوشورمك !!!
« یاربی نه غلیظ دوشونجه ! .. بز اوکا احتراملرمنی تعظیما تمزی تقدیم ایدیورز ،

بو وسیله ایله آره مزده طولایدیغمز ناجیز هدیه لرله وینه ناجیزانه ودهاسنه
احترامکاره جوخه سنی تجید اتمك ایستیورز « دیورسكز . بنده : یاربی نه
رکیک افاده ! آ بکم سز غالب ددهك صندوقه سنده کی پوشیده نك تجیدینه
قالتشاجفكزه طرز تفکر و شیوة تحریر کی تصحیحه چالیشه کرداه از یاده مأجور
و غالب ددهك روحنی اصل بوضورتله شاد اتمش اولورسكز دیدکدن صوکر :
اوجهله ده سیمای روحی کوره بیله جك قدر روح آشنا اولسه ایدیکز
اوکلماتك فنا و مشوم کولدیکنی دكل ، عثمانیلر آراسنده عثمانیلق آدابندن
بو قدر غافل و فرنگ عاداتنه بو درجه متماثل کیمسلر بولوندیغنه متأسفاً قان
آغلادیغنی مشاهده ایدر دیکز .

افندی ! سز شاعر شیخ غالب یادنامی ایچین درگاه خارچنده عفاکزه
کلنی یاپکز . لکن مولوی شیخی غالب دده بی بز مولویلره براقکز .

گفت پیغمبر که جنت از آله

کرهمی خواهی ز کس چیزی نخواه

کر نخواهی من کفیلم مرترا

جنت المأوی و دیدار خدا

بویوران جناب خداوندکدارك بر مرید استغنا شعاری ایچین اوتنه کندن
بریکندن اعانه لر طولایلابوب ده صندوقه مبارک سنی - تکرار ایدم - دینچی
کشکولنه چه و برمه یکر و حضور معنویسنده کی سکوت محترمی هنگامه کیرانه
بر طاقیم های وهوی ایله اخلاص تشبث ایدرک درگاه شریف داخلنی پاناییر
یرنه بکزه تمهیکز .

آتالردن قالا بر ضرب مثلزم واردر :

مسلمان محله سنده صالیانغوز صاتیلماز . درلر . برده شوسوزلره حواب
ویره جك اولورسه کز ادب و تربیه داخلده یازیکز که بدننده او صورته
مقابله کورمش اوله سكز .

ای کریم وای رحیم و سرمدی

در گذار از بدسکالان این بدی

ظاهر المولوی

گریده ح . ص بک افندی یه

مظلوم دین داشم !

شهیدلرک قانی ، یتیملرک کوز یاشلریله یازیلش اولان این خطا -
بکزی کوزلریمی رؤیتدن بری ایدن بر کریمه طوفان نمون ایچده او قودم .
اوغیابی التفاتمه کزک هر طرفی بردوزخی شراره اولوب روحمه
یاییشدی .

امین اولیکز ، که عثمانلی وطننده ، خلافت مقدسه اسلامیه
یوردنده سرك ایچین آغلامایان بر مؤمن کوزی ، سرك ایچین صیز -
لامایان بر مسلمان قلبی ، سرك ایچین قانامایان بر موحد وجدانی ،
سرك ایچین ایکله مین حقیقی بر عثمانلی روحی یوقدر .